



# Mitteilungsblatt für den Markt Egloffstein

Jahrgang 42

Donnerstag, den 18. Juni 2026

Nummer 13

## Redaktionsschlusshinweis

für das Mitteilungsblatt Nr. 14/2026

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint in der 27. Kalenderwoche. Letzter Abgabetermin ist **Freitag, der 26. Juni 2026**. **Redaktionsschluss ist um 11.00 Uhr!!!** Später eingehende Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

## Abfallinfo Juli 2026

### Freie Fahrt für die Müllabfuhr

Damit die Tonnen geleert werden können müssen die Entsorgungsfahrzeuge die Grundstücke anfahren können. Dies erweist sich im Alltag jedoch als sehr schwierig, z.B. durch in die Straße ragende Bäume und Hecken, durch Baustellen oder durch parkende Fahrzeuge. Die Mitarbeiter der Müllabfuhr sind nicht verpflichtet in solchen Fällen die Tonnen aus versperrten Straßen zu holen.

**Damit Ihre Tonne weiterhin geleert wird, sind folgende Punkte zu beachten:**

#### Bäume, Hecken:

Äste und Hecken, welche aus einem Grundstück in den Verkehrsraum ragen müssen nach Bayerischen Straßen- und Wegerecht teilweise zurückgeschnitten werden. Sorgen Sie dafür, dass somit die großen Entsorgungs-LKWs die Straßen befahren können.

#### Bei Baustellen:

Bringen Sie Ihre Mülltonne an die nächste befahrbare Straße außerhalb des Baustellenbereichs.

#### Parkende Fahrzeuge:

Achten Sie beim Parken insbesondere in engen Straßen darauf, dass die Müllfahrzeuge am Abfuhrtag in diese Straßen hineinfahren können. Falls Sie Besuch empfangen, sorgen Sie dafür, dass durch deren parkenden PKWs die Zufahrt der Straße nicht blockiert wird. Das

gleiche gilt bei Handwerkern oder bei Lieferungen wie Heizöl oder Baustoffe.

Denken Sie auch daran: Versperrte Straßen versperren auch die Zufahrt für Feuerwehr und Krankenwagen!

Bitte beachten Sie, dass am Mittwoch, 1.7.2026 das Entsorgungszentrum Deponie Gosberg geschlossen hat und am 29.7.2026 bereits um 12 Uhr schließt.

## Fälligkeit von Gebühren und Abgaben

Zum **01.07.** werden der Wasser- und der Kanalabschlag fällig. Um Mahngebühren zu vermeiden, bitten wir unsere Barzahler um pünktliche Überweisung bzw. Einzahlung bei der Gemeindekasse.

## Kneippanlage veranstaltet – 500 € Belohnung für Hinweise

Kaum hat sich die frisch wiedereröffnete Kneippanlage und die neue Unterstandshütte mit Ruhebänken und Tischen großer Beliebtheit erfreut, wurde sie von bisher unbekanntem Tätern verunstaltet.

In der Zeit zwischen Mittwoch, 03.06. und Samstag, 06.06. wurde auf der Außenfassade an der Front zum Wiesenweg ein hässliches Graffiti aufgesprüht. Aufgrund des Fassadenauf-



## Amtliche Bekanntmachungen

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und Postagentur

**Gemeindeverwaltung, Tel.: 09197/62 92 0**

Mo, Di, Do, Fr ..... von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
und Donnerstag nachmittags ..... von 14:00 – 18:00 Uhr

**Postagentur, Tel.: 09197/62 92 14**

Montag bis Freitag vormittags ..... von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
und Donnerstag nachmittags ..... von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

**Bürgersprechstunden des Bürgermeisters:**

Donnerstags ..... von 17.00 – 18.00 Uhr  
(Kann zu kurzfristigen Terminverschiebungen kommen, deshalb bitten wir um telef. Anmeldung).

**Störungshotline für die Wasser- und Stromversorgung des Marktes Egloffstein: 0160/90191349**

## Wichtige Informationen aus dem Einwohnermeldeamt und Passamt

Um längere Wartezeiten in der Verwaltung zu vermeiden, sind Einwohnermelde-, Passamt und Standesamt **nur noch mit Terminvereinbarung** erreichbar. Termine können telefonisch unter 09197/6292-12 und -21 oder per E-Mail an grossmann@egloffstein.de und polster@egloffstein.de vereinbart werden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

## Müllabfuhrplan des Marktes

Montag, 22.06.	Biotonne
Dienstag, 23.06.	Restmülltonne <b>mit</b> Singletonne
Donnerstag, 25.06.	Papiertonne 2 übrige Ortsteile
Montag, 29.06.	Biotonne
Montag, 29.06.	Papiertonne 1 Egloffstein, Äpfelbach, Dietersberg, Mostviel

baus in sog. Boden-Deckel-Schalung muss nun vom Bauhof die komplette Wand abgebaut werden und die Bretter einzeln durch Hobeln oder mühsames Schleifen von der Farbe befreit werden. Der Markt Egloffstein hat überhaupt kein Verständnis für derartig böswillige Sachbeschädigungen, die auch nichts mehr mit einem Jugendstreich zu tun haben. Wir haben bei der Polizei Strafanzeige gegen Unbekannt wegen vorsätzlicher Sachbeschädigung gestellt und hoffen, dass der oder die Täter ermittelt werden können.



Für sachdienliche Hinweise, die zur Überführung des oder der Täter führen, hat der Markt Egloffstein eine Belohnung in Höhe von 500 € ausgesetzt. Falls Sie im oben genannten Zeitraum verdächtige Beobachtungen gemacht haben, melden Sie diese bitte der Polizei Ebermannstadt oder dem Markt Egloffstein.

## Der Markt Egloffstein ist dankbar für seine Feuerwehren

### Gemeinsame Übung mit Bravour gemeistert – Zwei neue Ehrenmitglieder – Erstmals Ehrungen für 50 Jahre aktive Dienstzeit

Am vergangenen Wochenende fand in Schweinthal der Gemeindefeuerwehrtag des Marktes Egloffstein statt. Am Samstagnachmittag wurde in einer gemeinsamen Übung der fünf gemeindlichen Wehren das Zusammenwirken für den Ernstfall geprobt. Das angenommene Schadensereignis – ein Flächenbrand an den ausgetrockneten Wiesenhängen zwischen Schweinthal und Hardt mit drohendem Flammenübergang auf die Wälder oberhalb und die Wohnhäuser unterhalb der brennenden Wiesen – musste über mehrere lange Schlauchstrecken mit Wasser bekämpft werden. Da über das Trinkwasserortsnetz nicht ausreichend Löschwasser zur Verfügung gestellt werden konnte, musste eine weitere Schlauchstrecke aufgebaut und mit Wasser aus der Trubach versorgt werden. Auch die Ersthelfer der Wehren stellten bei fingierten Kreislaufzusammenbrüchen der Einsatzkräfte aufgrund der großen Hitze ihr Können unter Beweis. Die aufsichtführenden Dienstkräfte der Kreisbrandinspektion hatten bei der anschließenden Besprechung des Übungsablaufes nur lobende Worte für die durchgeschwitzten (und durstigen) Feuerwehrler.

Der Sonntag begann mit einem Dank- und Segensgottesdienst im Festzelt, gehalten von Prädikant Forkel aus Ebermannstadt und musikalisch umrahmt vom Posaunenchor Egloffstein. Im Anschluss wurden verdiente Feuerwehrkameraden für ihre langjährige aktive Dienstzeit geehrt. Doch zunächst hatte die ausrichtende Feuerwehr Schweinthal eine Überraschung für zwei ausgeschiedene Führungskräfte parat. Der langjährige Vorstand Herr Peter Bieneck wurde zum Ehrenvorstand ernannt. Über dreißig Jahre begleitete Herr Bieneck verschiedenen Vorstandspositionen, 12 Jahre davon war er erster Vorstand des Vereins. Ihm sind der Zusammenhalt der Vereinsmitglieder und die erfolgreiche Durchführung von geselligen Veranstaltungen zu verdanken. Ebenso wurde der langjährige Kommandant Wolfgang Gantke zum Ehrenkommandanten

ernannt. Unter seiner Ägide wurden zwei neue Fahrzeuge für die Wehr beschafft. Sein besonderes Augenmerk galt stets der Ausbildung von Nachwuchskräften. Überörtlich bekannt wurde die Schweinthal Wehr vor einigen Jahren, als die aktive Mannschaft, besser gesagt Frauschaft, zu mehr als 50 % aus weiblichen Feuerwehrkräften bestand. Die beiden zukünftigen Ehrenmitglieder wurden vom aktuellen Vorstand Sebastian Gmelch und vom aktuellen Kommandanten Johannes Gantke mit je einem „Ehrenbänkla“ – einer handgefertigten Gartenbank - von ihrer Wehr beschenkt.

Die offiziellen Ehrungen von staatlicher Seite nahmen Landrat Hanngörg Zimmermann, Kreisbrandrat Oliver Flake und Bürgermeister Stefan Förttsch im Auftrag des bayerischen Staatsministers des Innern, Joachim Herrmann vor. Sie würdigten in ihren Grußworten den großartigen Zusammenhalt der Wehren sowie die freiwillige und ehrenamtliche Garantie für Sicherheit rund um die Uhr und Hilfestellung im Ernstfall. Der Dienst am Nächsten auf ehrenamtlicher Basis sei für die Gesellschaft wortwörtlich unbezahlbar, so die drei Grußwortredner unisono.

Für 25jährige aktive Dienstzeit wurden Christoph Frauenknecht von der FFW Hundshaupten-Hundsboden, Dominik Igel, Stefan Meier und Michael Pickelmann (alle von der FFW Bieberbach) mit dem silbernen Ehrenzeichen ausgezeichnet. Für 40jährige aktive Dienstzeit konnten Stefan Förttsch von der FFW Affalterthal und Christian Neuner von der FFW Bieberbach mit dem goldenen Ehrenzeichen geehrt werden. Sie erhielten zudem einen Gutschein über einen einwöchigen Aufenthalt im Gästehaus „St. Florian“ des Freistaates Bayern in Bayerisch Gmain. Auf sagenhafte 50 Jahre aktive Dienstzeit kommen Herr Heinz Meier von der FFW Affalterthal und Herr Konrad Alt von der FFW Bieberbach. Sie sind damit unter den ersten Feuerwehrkräften im Landkreis Forchheim, die mit dem „Großen Ehrenzeichen für Verdienste im Feuerlöschwesen“ ausgezeichnet werden konnten.



## Einführung des Wassercent in Bayern / Zählerstände zum 1. Juli 2026 dokumentieren

Zum 1. Juli 2026 wird der Wassercent in Bayern erstmals erhoben. **Bayerns Umweltminister Thorsten Glauber** betonte dazu heute in München: „Der Wassercent ist ein Meilenstein für den Grundwasserschutz in Bayern. Er gibt unserem wichtigsten Lebensmittel einen Wert. Der Wassercent soll zu einem möglichst schonenden Umgang mit der Ressource Wasser beitragen. Ziel ist ein unbürokratischer Wassercent mit einfacher Struktur. Die Einnahmen aus dem Wasserentnahmeentgelt werden zweckgebunden für Maßnahmen zum Wasserschutz und für eine nachhaltige Wasserbewirtschaftung verwendet.“

Mit der Novelle des Bayerischen Wassergesetzes wurde zum 1. Januar 2026 der Wassercent in Bayern eingeführt. Die erste Erhebung erfolgt im Zeitraum vom 1. Juli bis 31. Dezember 2026. Die ersten konkreten Zahlungen erfolgen dann im Jahr 2027. Alle Wassernutzer, die Grundwasser unmittelbar aus einem eigenen Brunnen entnehmen, sind zur Zahlung des

Wasserentnahmeentgelts verpflichtet. Hierunter fallen beispielsweise öffentliche Wasserversorger, aber auch private Entnehmer und die Industrie. Das Entgelt beträgt einheitlich 10 Cent pro entnommenem Kubikmeter Grundwasser (1.000 Liter). Alle Wasserentnehmer zahlen aufgrund des gesetzlich vorgesehenen Freibetrags erst ab einer Menge, die 5.000 Kubikmeter im Jahr übersteigt. Im ersten Erhebungszeitraum vom 1. Juli bis 31. Dezember 2026 beträgt der Freibetrag auf Grund des halben Jahres 2.500 Kubikmeter.

Bei der Festsetzung des konkreten Wasserentnahmeentgelts wird entweder der im Wasserentnahmebescheid festgelegte jährliche Entnahmewert oder die tatsächliche Entnahmemenge zugrunde gelegt, sofern der Entnehmer diese gegenüber der Wasserrechtsbehörde mitteilt. Dabei genügt die Glaubhaftmachung der tatsächlich entnommenen Menge an Wasser. Es gilt der Grundsatz von Vertrauen und Selbstverantwortung, es besteht dementsprechend keine gesetzliche Messverpflichtung. Bereits bestehende Messverpflichtungen, beispielsweise aus dem Zulassungsbescheid oder der Eigenüberwachungsverordnung, bleiben unberührt.

Alle Wasserentnehmer, die unter die Entgeltspflicht fallen, können daher bis zum 1. März 2027 gegenüber der zuständigen Kreisverwaltungsbehörde, d. h. entweder dem Landratsamt oder der kreisfreien Stadt, ihre tatsächlich entnommene Wassermenge melden. Das Umweltministerium empfiehlt dazu, entsprechende Zählerstände von Messeinrichtungen wie beispielsweise Wasseruhren oder Stromzähler bei Pumpen zum 1. Juli 2026 und zum 31. Dezember 2026 zu dokumentieren. Die Dokumentation ist für die erforderliche Glaubhaftmachung der tatsächlich entnommenen Wassermenge erforderlich. Haushalte, die das Wasser von der Wasserversorgung beziehen, sind keine Entnehmer im Sinne des Wasserentnahmeentgelts, sie werden direkt von den Wasserversorgern an den Kosten beteiligt.

Potenziell Entgeltpflichtige erhalten im Herbst 2026 ein Informationsschreiben von ihrem jeweils zuständigen Landratsamt oder kreisfreien Stadt mit weiterführenden Informationen zur Einführung des Wasserentnahmeentgelts, insbesondere zur Möglichkeit der elektronischen Übermittlung der tatsächlich entnommenen Wassermengen für den ersten Erhebungszeitraum (1. Juli bis 31. Dezember 2026).

Weiterführende Informationen zum Thema Wasserentgelt finden Sie unter: [https://www.stmuv.bayern.de/themen/wasserwirtschaft/novelle\\_baywg/index.htm](https://www.stmuv.bayern.de/themen/wasserwirtschaft/novelle_baywg/index.htm)



## Tourist-Info

### Veranstaltungen vom 19.06. bis 03.07.2026



**Freitag, 19.06. 10:00 Uhr:**

#### Freitagsstrawanz - Rund um Türkelstein auf dem Felsentor-Weg

Auf einer rund 8 Kilometer langen Strecke führt der Weg bei einer mittelschweren Wanderung an bizarren Felsformationen vorbei. Danach Einkehr gegen 13 Uhr.

Start: Parkplatz Gasthof „Zum Felsentor“ in Türkelstein.  
Anmeldung Touristinfo Egloffstein 09197/202

**Freitag, 19.06. 18:30 Uhr:**

**Sonnwendfeier** beim Gasthof Boderschmo in der Schlehenmühle

**Freitag, 19.06. 19:00 Uhr:**

#### „Aaron & Caroline“

Eine musikalische Reise voller Seele, Poesie und Menschlichkeit – berührend, tief und unvergesslich. Anmeldung und Infos: [www.gasthofzurpost-egloffstein.com](http://www.gasthofzurpost-egloffstein.com)

**Samstag, 20.06. 10:00 Uhr:**

**Eintauchen in die Unterwelt**, Felsenkellerführung, Treff an den Felsenkellern unterhalb Parkplatz Raiffeisenbank. Erw. 3€, Kinder 2€, keine Anm. erforderlich

**Samstag, 20.06. 18:00 Uhr:**

**Sonnwendfeier** des Heimatvereins Affalterthal an der Egloffsteiner Marter

**Sonntag, 21.06. 14:00 Uhr:**

**Greifvogelschau** im Wildpark. Im Eintrittspreis enthalten

**Dienstag, 23.06. 10:00 Uhr:**

Wasserkraftnutzung früher und heute, **Führung durchs kleine Mühlenmuseum**. Treffpunkt: Pension Mühle, Talstr. 10, Erw. 3€, Kinder 2€

**Freitag, 26.06. 18:00 Uhr:**

**Sonnwendfeier** des FSV Egloffstein am Vogelherd Egloffstein, Bier von Fass, Cocktailbar, Gegrillte Makrelen, Bratwürste uvm. Bastelaktion für Kinder

**Vormerken:**

**Sonntag, 05.07. 19:00 Uhr:**

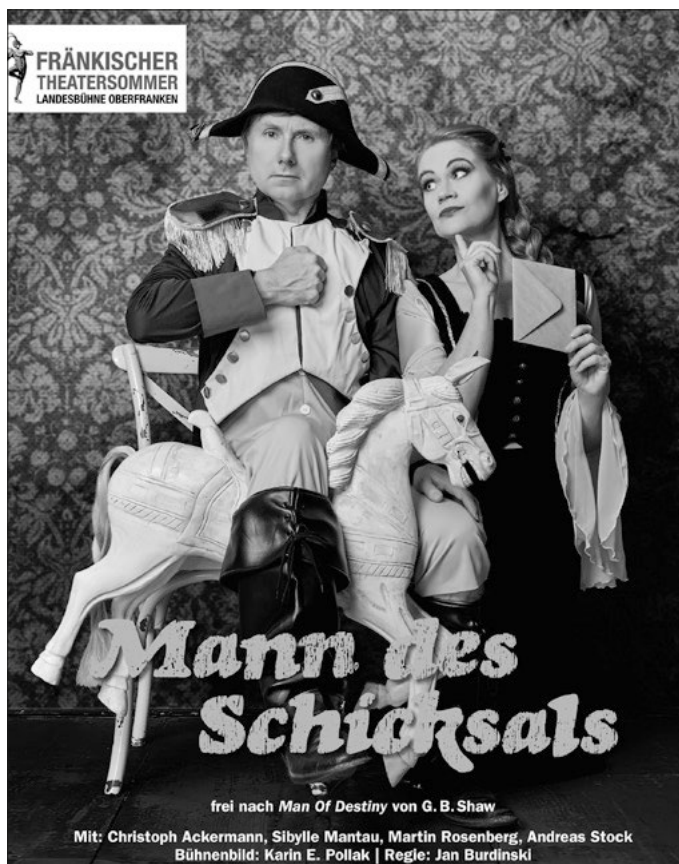
#### Fränkischer Theatersommer im Burghof Egloffstein Mann des Schicksals

Kann eine einzige Begegnung das Schicksal Napoleons verändern? Was passiert, wenn der junge Napoleon Bonaparte auf eine Frau trifft, die sich von seinem Ruhm nicht beeindruckt lässt? Freut euch auf eine unterhaltsame Komödie voller Wortwitz, Ironie und überraschender Wendungen. In einem italienischen Wirtshaus entwickelt sich ein spannendes Duell zwischen Ehrgeiz und Schlagfertigkeit, Macht und Menschlichkeit. Mit viel Humor nimmt George Bernard Shaw den Mythos großer Helden aufs Korn und zeigt: Auch die Mächtigen haben ihre Schwächen.

Ein Theaterabend voller Charme, Witz und intelligenter Unterhaltung.

Karten: im Vorverkauf: 28€, Abendkasse: 31€, Erm.: 26€, Kinder 8,00 € Einlass: 18.00 Uhr,

Karten: Tel. 09197-202, [egloffstein@trubachtal.com](mailto:egloffstein@trubachtal.com)



**Sonntag, 05. Juli 2026, 19:00 Uhr**

**Egloffstein: Burghof**

Vorverkauf: 28,- € | Abendkasse: 31,- € | ermäßigt: 26,- €

**Karten: [www.theatersommer.de](http://www.theatersommer.de) & Tel. 09197 - 202**

**Regelmäßige Termine:**

**Täglich mit tel. Anmeldung, auch kurzfristig:**

Brennereiführung inkl. Verkostung von 2 Bränden/Likören bei Brennmeister Klaus Brück, 0172-81 38 093, p.P. 5€

**Täglich mit tel. Anmeldung und jeden 1. Sonntag im Monat ab 13 Uhr:**

Wongersch Stodl - bei uns daham wie's früher wor. Robert Bogner, 0160-96 777 161

**Dienstag ab 17:00 Uhr:**

Schaschlik-Tag (traditionell mit Leber) im GH Schlehenmühle, Tischreservierung erbeten: 09197-291

**Mittwoch ab 17:00 Uhr:**

Grillabend im GH Schlehenmühle – nur bei schönem Wetter, Tischreservierung erbeten: 09197-291

**Dienstag:**

Burgertag im Gasthof zur Post.

Reservierung: info@gasthofzurpost-egloffstein.de

**Jeden Samstag 14:00 Uhr:**

Moderierte Raubtierfütterung im Wildpark Hundshaupten, Treffpunkt am Luchspavillion, Kosten im Eintrittspreis inbegriffen

**Täglich 10:45 Uhr, 14:00 Uhr, 16:00 Uhr:**

Triff den Tierpfleger am Gehege im Wildpark Hundshaupten, Infos an der Kasse, Kosten im Eintrittspreis inbegriffen

**Auf Anfrage:**

Lama / Alpakatrekking - Führen Sie ein Tier durch die Natur, ca. 3 km und erleben hautnah die Ausstrahlung dieser einfühlsamen, besonderen Tiere. Dauer ca. 2 Std. Termine: 09197-8885 Georg Rackelmann

**Bereitschaftsdienste****Ärztliche Notfallpraxis Forchheim**

Im Gesundheitszentrum

Krankenhausstraße 8, 91301 Forchheim ..... 116 117

Rettungsdienst und Krankentransport ..... 112

Feuerwehr ..... 112

**Zahnärztlicher Notdienst**

20.06./21.06. Praxis Dr. Leder, Nürnberger Str. 22a Forchheim, Tel. 09191/970051

27.06./28.06. Praxis Dr. Nitschmann, Erlanger Str. 22 Neunkirchen a. Brand, Tel. 09134/995707

Dienstbereitschaft von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr und 18.00 bis 19.00 Uhr in der Praxis. Rufbereitschaft des notdiensthabenden Zahnarztes in der übrigen Zeit (00.00 Uhr – 24.00 Uhr).

**Kirchliche Nachrichten****Evang.-Luth. Pfarramt Egloffstein**

Tel. 236, E-Mail: pfarramt.egloffstein@elkb.de

**Sonntag, 21. Juni – Pfarrer Helmreich und Posaunenchor**

09.30 Uhr Jubelkonfirmation (Anmeldung ab 09.00 Uhr in der Sakristei möglich)

**Sonntag, 28. Juni – Prädikantin Christa Schmidt**

09.00 Uhr Gottesdienst

Weitere Infos finden Sie unter:

[www.egloffstein-evangelisch.de](http://www.egloffstein-evangelisch.de)

**Evang.-Luth. Pfarramt Affalterthal – Bieberbach**

Tel. 223, E-Mail: pfarramt.affalterthal@elkb.de

**Samstag, 20. Juni – Pfarrer Wolfram Lehmann**

13.00 Uhr Trauung von Christina und Manuel Lautner in Affalterthal

**Sonntag, 21. Juni – Pfarrerin Cornelia Meyer**

09.00 Uhr Gottesdienst Bieberbach

10.00 Uhr Gottesdienst Affalterthal

10.00 Uhr Kindergottesdienst Affalterthal

**Sonntag, 28. Juni – Dekan Reiner Redlingshöfer**

10.00 Uhr Festgottesdienst zur Jubelkonfirmation mit dem Posaunenchor

10.00 Uhr Kindergottesdienst Bieberbach

Aktuelle Informationen und Termine:

[www.affalterthal-bieberbach-evangelisch.de](http://www.affalterthal-bieberbach-evangelisch.de)

**Evang.-Luth. Pfarramt Hetzelsdorf-Wannbach****Samstag, 20. Juni**

10.00 Uhr Trauung Hetzelsdorf

**Sonntag, 21. Juni**

10.00 Uhr Dekanatsgottesdienst im Wiesentgarten Ebermannstadt

**Dienstag, 23. Juni**

20.00 Uhr gemeinsame KV-Sitzung Hetzelsdorf-Wannbach im Gemeindehaus Wannbach

**Mittwoch, 24. Juni**

20.00 Uhr Stiftungsgottesdienst Wannbach

**Samstag, 13. Juni**

10.00 Uhr Präpi-Treffen Gemeindehaus Wannbach

–12.00 Uhr

**Sonntag, 28. Juni**

09.00 Uhr Gottesdienst Hetzelsdorf

10.15 Uhr Gottesdienst Wannbach

11.30 Uhr Mini-Kirche Wannbach

**Öffentliche Bekanntmachung:**

Es wird bekannt gemacht, dass mit Wirkung vom 05.06.2026 die Friedhofsordnung / Grabmal- und Bepflanzungsordnung (Friedhofsgebührensatzung\*) für den Friedhof der Evang.-Luth. Kirchengemeinde Hetzelsdorf geändert wird.

Die Satzungsänderung\*) wurde mit Schreiben der Evang.-Luth. Landeskirchenstelle in Ansbach vom 18.05.2026 Az. 68/20 68/52 Kirchenaufsichtlich genehmigt.

Sie liegt ab sofort für die Dauer von vier Wochen im Pfarramt auf.

Bitte informieren Sie sich tagesaktuell zu etwaigen Terminänderungen unter diesen Adressen:

[www.hetzelsdorf-evangelisch.de](http://www.hetzelsdorf-evangelisch.de) bzw.

[www.wannbach-evangelisch.de](http://www.wannbach-evangelisch.de)

**Kath. Pfarrei St. Jakobus Leutenbach**

Erreichbarkeiten und weitere Informationen erhalten Sie unter [www.pfarrei-leutenbach.de](http://www.pfarrei-leutenbach.de)

**Vereine und Verbände****Dorfgemeinschaft Schlehenmühle****Sonnwendfeier in Schlehenmühle**

Am Freitag, den 19.06.2026 ab 18:30 Uhr findet unsere Sonnwendfeier in Schlehenmühle statt.

Jedes Kind erhält kostenlos eine Fackel und kleine Überraschung.

Für das leibliche Wohl ist mit Spezialitäten vom Grill und Fassbier bestens gesorgt.

Wir freuen uns auf Euren Besuch und einen geselligen Abend!

Es lädt herzlich ein

*Dorfgemeinschaft Schlehenmühle*

## Fränkische-Schweiz-Verein Egloffstein

### Erfolgreiche 125-Jahrfeier des Fränkische-Schweiz-Vereins Egloffstein

Der Fränkische-Schweiz-Verein Egloffstein bedankt sich herzlich bei allen, die zum Gelingen unserer 125-Jahrfeier am 16. und 17. Mai beigetragen haben.

Unser Dank gilt insbesondere den Anwohnerinnen und Anwohnern, die Verständnis für den Festbetrieb und die musikalische Unterhaltung bis in die späten Abendstunden gezeigt haben.

Ein herzliches Vergelt's Gott sagen wir den Frauen aus Egloffsteinerhüll für die zahlreichen und köstlichen Kuchen Spenden, die großen Anteil am gelungenen Festnachmittag hatten. Ebenso danken wir der Marktgemeinde Egloffstein und dem Bauhof für die tatkräftige Unterstützung bei den Vorbereitungen und der Durchführung der Veranstaltung. Unser Dank gilt auch der Tankstelle Egloffstein, die den Vorverkauf der Eintrittskarten unterstützt hat.

Besonders gefreut hat uns die große Hilfsbereitschaft vieler örtlicher Vereine sowie zahlreicher Helferinnen und Helfer, die nicht Mitglied unseres Vereins sind. Dieses Engagement zeigt eindrucksvoll den starken Zusammenhalt in unserer Gemeinde. Ein herzliches Dankeschön richten wir außerdem an unsere Sponsoren, die mit ihrer Unterstützung zum Erfolg des Jubiläums beigetragen haben.

Nicht zuletzt danken wir allen Besucherinnen und Besuchern, die trotz des durchwachsenen Wetters so zahlreich gekommen sind und mit ihrer Teilnahme unserer Jubiläumsfeier einen würdigen und lebendigen Rahmen gegeben haben.

Die große Resonanz und die vielen positiven Rückmeldungen haben uns sehr gefreut und zeigen, dass der Fränkische-Schweiz-Verein auch nach 125 Jahren fest in unserer Heimat verwurzelt ist.

Fränkische-Schweiz-Verein Egloffstein

*Die Vorstandschaft*

### Sonnwendfeier am Vogelherd

Der Fränkische-Schweiz-Verein Egloffstein lädt die Bevölkerung sowie Gäste aus Nah und Fern herzlich zur traditionellen Sonnwendfeier am Vogelherd ein.

Die Veranstaltung findet am Freitag, den 26. Juni 2026, ab 18:00 Uhr statt.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Neben den beliebten Makrelen vom Grill werden fränkische Bratwürste sowie verschiedene belegte Brötchen mit Fisch oder Käse angeboten. Dazu gibt es eine reichhaltige Auswahl an Getränken, darunter auch frisch gezapftes Bier vom Fass. Wieder mit dabei ist unsere Cocktailbar, die für sommerliche Erfrischungen sorgt.

Auch an die jüngsten Besucher ist gedacht: Für Kinder wird erneut eine Bastelaktion angeboten.

Ein besonderer Höhepunkt des Abends ist das Entzünden des Sonnwendfeuers, das traditionell von den Klängen des Posaunenchor's begleitet wird. Voraussetzung hierfür ist, dass die Witterungs- und Bodenverhältnisse das Abbrennen des Feuers zulassen.

Der Fränkische-Schweiz-Verein Egloffstein freut sich auf zahlreiche Besucher und einige gesellige Stunden am Vogelherd.

## FF Egloffstein

### Grillfest der FF Egloffstein

Es ergeht herzliche Einladung zu unserem Grillfest an alle Mitglieder, Freunde und Gönner der FF Egloffstein.

WANN: Samstag, den 04. Juli 2026 ab 18 Uhr

WO: Feuerwehrhaus Egloffstein

Für musikalische Unterhaltung sorgt dieses Jahr der Alleinunterhalter Karl Gössner.

Bringt gute Laune und Appetit auf leckere Grillspezialitäten und Pizza mit.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

*Eure FF Egloffstein*

## Waldbesitzervereinigung Fränkische Schweiz e.V.

### Unsere Seminarreihe „Waldgscheit“ startet wieder - Teilnahme jederzeit möglich

#### Juni 2026

05.06.2026

WBV-Infoveranstaltung „Bestimmung örtlicher Baumarten“

23.06.2026

„Carbon Removal and Farming“ - Chancen und Anwendung für die Land- und Forstwirtschaft

#### Juli 2026

03.07.2026

WBV-Infoveranstaltung „Durchforstung von Jungbeständen“

Juli 2026

WBV-Infoveranstaltung „Sommerschnitt Obstbäume“

#### August 2026

August 2026

WBV-Infoveranstaltung „Erste-Hilfe-Praxis Wald“

August 2026

WBV-Infoveranstaltung „Verkehrssicherung“

#### September 2026

September 2026

WBV-Infoveranstaltung „Qualitätsmerkmale am stehenden Holz“

September 2026

WBV-Infoveranstaltung „Waldnutzung in FFH- Gebieten, Schutzwald & Co“

September 2026

WBV-Infoveranstaltung „Pflanzschulung LIECO“

#### Oktober 2026

09.10.2026

Seilwindenlehrgang mit der SVLFG

09.-10.10.2026

Motorsägen Grundkurs Modul A

28.10.2026

Lehrfahrt zu STIHL mit Werksbesichtigung und Besuch STIHL Markenwelt

Oktober 2026

WBV-Infoveranstaltung „Waldumbau Maßnahmen“

Oktober 2026

WBV-Infoveranstaltung „Durchforstung von Kiefernbeständen“

Oktober 2026

WBV-Infoveranstaltung „Förderungsmöglichkeiten AELF“

#### November 2026

12.-14.11.2026

Motorsägenkurs Fortgeschritten Modul B

27.-28.11.2026

Forum Waldkontroversen „Windkraft im Wald - Viel Wind um nichts?“

#### Dezember 2026

11.-12.12.2026

Motorsägen Grundkurs Modul A

Dezember 2026

WBV-Infoveranstaltung „Sicherheitscheck Motorsäge“

Anmeldungen erfolgen über die Homepage

<https://www.wbvfs.de/index.php/aktuelles-kurse/kurse-veranstaltungen#>



## Veranstaltungen

### Mitteilungsblätter Veranstaltungen Juli 2026

#### Ferienpass 2026

Ab sofort ist der Ferienpass 2026 in allen Städten, Märkten und Gemeinden im Landkreis Forchheim, in vielen Schulen und Kindergärten und natürlich in der Geschäftsstelle des Kreisjugendrings Forchheim sowie über die Homepage des Kreisjugendrings Forchheim erhältlich.

Zum Preis von 3,00 € ist der Ferienpass von 01.07.2026 bis 30.09.2026 gültig und ermöglicht mit den weit über 250 enthaltenen Gutscheinen Kindern und Jugendlichen in dieser Zeit den ermäßigten oder z.T. auch kostenlosen Eintritt in viele Schwimmbäder, Museen, Sportanlagen, Veranstaltungen etc. im Landkreis Forchheim und darüber hinaus. Auch für das Annafest gibt es wieder zahlreiche Ermäßigungen. Ab dem dritten Kind wird der Ferienpass, nach Überprüfung der

Personalien, kostenlos ausgegeben.

Bei weiteren Fragen steht das Jugendbüro gerne unter der Tel.: 09191/73880 oder unter [info@kjr-forchheim.de](mailto:info@kjr-forchheim.de) zur Verfügung.

## Medien-mobil! macht Station in Ebermannstadt

Am 6. August macht das Medien-mobil! von 9 bis 15.30 Uhr Halt im K4 in Ebermannstadt. Das Projekt der Medienfachberatung des Bezirksjugendrings Oberfranken bringt kreative Medienangebote direkt in die Region und ermöglicht Kindern und Jugendlichen einen einfachen Zugang zu spannenden Medienprojekten.

Veranstaltet wird der Aktionstag vom Bezirksjugendring Oberfranken und dem Kreisjugendring Forchheim in Kooperation mit dem Büro für Jugendarbeit Ebermannstadt.

Von 9 bis 11.30 Uhr richtet sich das Angebot an Kinder von 6 bis 10 Jahren, von 13 bis 15.30 Uhr an Teilnehmende ab 10 Jahren. An sechs interaktiven Stationen können die Jugendlichen unter anderem eigene Gaming-Controller bauen, 360-Grad-Videos erstellen, den 3D-Druck kennenlernen, KI-gestützte Geschichten entwickeln, Musik produzieren oder eigene Spielwelten mit BLOXELS gestalten. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Die Teilnahmegebühr beträgt 2,00 € pro Person. Die Anmeldung ist noch bis 29.07.2026 unter [www.kjr-forchheim.de](http://www.kjr-forchheim.de) möglich.

## CharactHER! – Werde deine eigene Spielheldin!

Vom 12.- 17.08.2026

Der Kreisjugendring Forchheim und das MINT-Zentrum Hirschaid bieten diesen Sommer einen Workshop nur für Mädchen an. Vom 12.08. bis 17.08.2026 können sich alle Mädchen im Alter von zwölf bis 15 Jahren in einem 4-Tages-Workshop in der Welt der Spieleentwicklung ausprobieren.

Gemeinsam mit den Medienpädagogen werden die Ideen zum Leben erweckt. Von der ersten Skizze am PC über die 3D-Modellierung bis hin zur Spieleentwicklung wird alles selbst erschaffen. Vorkenntnisse sind für das Ferienangebot nicht nötig.

Die Workshoptage, 12.-14.08.2026 & 17.08.2026, beginnen jeweils um 08.30 Uhr. Abfahrt mit dem Zug ist am Bahnhof Forchheim. Die Teilnahmegebühr beträgt 5,00 € pro Person inkl. ÖPNV. Die Anmeldung ist noch bis 26.07.2026 unter [www.kjr-forchheim.de](http://www.kjr-forchheim.de) möglich.

## Sommerferienfreizeit für Mädchen vom 18. – 21.08.2026

Bei der Sommerferienfreizeit für Mädchen vom 18. – 21.08.2026 der Mädchenarbeit „Koralle“ des Kreisjugendring Forchheim sind noch Plätze frei. Die Anmeldung wurde auf den 26.07.2026 verlängert. Die Teilnahmegebühr beträgt 125,00 € pro Person inkl. ÖPNV, Übernachtung, Verpflegung, Aktionen und Material. Die Anmeldung sowie weitere Infos sind unter [www.kjr-forchheim.de](http://www.kjr-forchheim.de) zu finden.



## Sonstige Mitteilungen

## Festliches Konzert für Trompete und Orgel in der Basilika Gößweinstein

Trompete und Orgel - das ist immer wieder aufs Neue eine Klangkombination von besonderem Reiz. In Vollendung ist beides am Freitag, den 26. Juni 2026 um 18 Uhr in der Basilika Gößweinstein zu erleben. Der strahlende Klang des Blechblasinstrumentes verschmilzt ganz wunderbar mit den Tönen der so wandelbaren „Königin der Instrumente“. Kaum ein Instrument passt besser zum Klang einer Orgel als die Trompete, bei dem sich barocke Klangpracht in nahezu unübertroffener Weise entfalten. Lukas Beno (Solotrompeter Gewandhausorchester Leipzig) und Georg Schöffner (Basilikaorganist Gößweinstein) nehmen das Publikum mit auf eine

Reise zu Pracht und Glanz der Musik des 17. und 18. Jahrhunderts. Karten gibt es zu 15/13/8 Euro unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de), in der VHS Forchheim (Hornschuchallee 20) oder in der Buchhandlung 's blaue Stäffala (Wiesentstraße 1).

Lukas Beno ist erster Solotrompeter des Gewandhausorchesters sowie Mitglied des Festspielorchesters Bayreuth und des Australian World Orchestra. Im Jahr 2005 gründete er zusammen mit Solobläsern des Gewandhausorchesters das Gewandhaus Brass Quintett, welches seitdem erfolgreich europaweit konzertiert. Als gern gesehener Gast an der Solotrompete spielte er bei den Berliner Philharmonikern, dem NDR-Sinfonieorchester Hamburg, der Sächsischen Staatskapelle Dresden sowie bei zahlreichen weiteren renommierten Orchestern. Solistische Tätigkeiten führten den Trompeter unter anderem zu den Düsseldorfer Symphonikern, den Nürnberger Symphonikern, der Jenaer Philharmonie und zu angesehenen Kammerorchestern wie der Camerata Bern. Darüber hinaus gibt er Meisterkurse im In- und Ausland, darunter in Venezuela, den USA, Zypern, Brasilien, Taiwan, Australien, Singapur und China und erfüllte zudem einen langjährigen Lehrauftrag an der Hochschule für Musik und Theater Leipzig. Lukas Beno studierte bei Prof. Günther Beetz in Mannheim, wo er sein Diplom und das Meisterklassenexamen ablegte.

Georg Schöffner, geb. 1953 in Gößweinstein, studierte an der Fachakademie für Kirchenmusik und Musikerziehung in Regensburg (Orgel: Karl Norbert Schmid) von 1969 bis 1973. Es folgten Privatstudien bei Wolfgang Wunsch (Bamberg), Prof. Franz Lehnrdorfer (München) und Prof. Norbert Düchtel (Regensburg). Von 1981 bis 1983 Studium an der Musikhochschule in München (Orgel bei Prof. Gerhard Weinberger), das Schöffner mit dem künstlerischen Staatsdiplom abschloss. Er ist seit 1967 Organist an der Basilika Gößweinstein und war von 1973 bis 2018 Regionalkantor in der Erzdiözese Bamberg. 1988 wurde Schöffner der Kulturpreis des Landkreises Forchheim, 2011 der Kulturpreis der „Oberfrankenstiftung“ und 2018 der „Goldene Ehrenring“ der Marktgemeinde Gößweinstein verliehen. Seit 2025 ist er Ehrenbürger des Marktes Gößweinstein.

## ANZEIGENSERVICE

wird bei uns ganz \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ GROSS geschrieben!

### Impressum

## Mitteilungsblatt für den Markt Egloffstein



Das Mitteilungsblatt für den Markt Egloffstein erscheint 14täglich jeweils freitags in den ungeraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:  
LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Erste Bürgermeister des Marktes Egloffstein Stefan Förtsch,  
Badstraße 166, 91349 Egloffstein  
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
gemäß § 7 Abs.1 TMG: Geschäftsführer Christian Zenk  
in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.

– Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen.

Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

### Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages..

# Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz

# REGION AKTUELL

18. Jahrgang  
209. Ausgabe

Monatliche Neuigkeiten aus der Integrierten Ländlichen Entwicklung Wirtschaftsband A9 Fränkische Schweiz

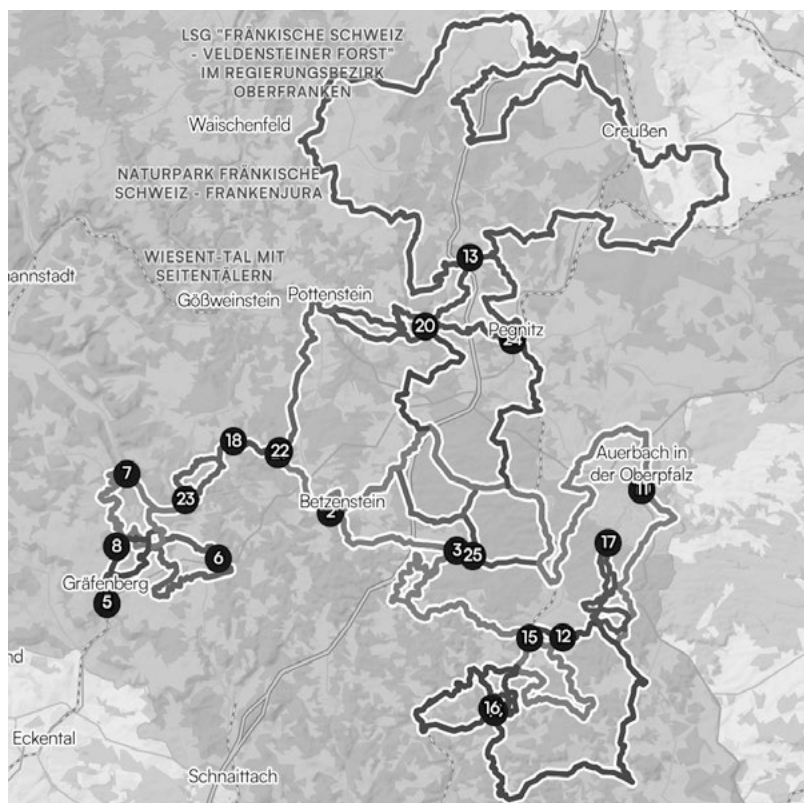
## Willst du immer weiter schweifen?

**Sieh, das Gute liegt so nah.**

**Lerne nur das Glück ergreifen,  
Denn das Glück ist immer da.**

Diese Zeilen dichtete Johann Wolfgang von Goethe bereits 1827. Heute, rund 200 Jahre später passen sie immer noch. Sie passen vor allem zu unserer Region. Bietet doch die Fränkische Schweiz und der Veldensteiner Forst so viele Möglichkeiten direkt vor der Haustür. Wandern, Klettern, Schwimmen und Radfahren in einer wunderbaren Natur und gepflegten Kulturlandschaft. Die Mittelgebirgslage prägt und formt das Relief und schafft so attraktive, abwechslungsreiche, teils auch anspruchsvolle Rahmenbedingungen für Aktivitäten im Freien.

Im Segment des Radfahrens haben wir mit unserer **Bikeschaukel** vor vielen Jahren begonnen, ein abgestimmtes Wegenetz für Mountain- und Gravelbiker in der Region aufzubauen. Als wir 2023 mit dem Goldenen Pedal des ADFC Bayern für das beste Radwegekonzept ausgezeichnet wurden, war unser Wegenetz noch klein, die Ausbau- und Erweiterungspläne aber groß.



Und so können wir heute schon auf **25 Touren** insgesamt abwechslungsreiche **661 km** zurücklegen und dabei knapp **10.000 Höhenmeter** überwinden.

Tatsächlich ist für alle was dabei: Anspruchsvolles Mountainbiken auf der Pegnitz-Pottenstein-Runde, Gravel-Herausforderungen auf der Gran Tour bei unseren Partnern in der Frankenpfalz oder familiengerechtes Radeln auf der Kidsrunde im Buchwald bei Gräfenberg sind nur drei Beispiele. Auch lassen sich die einzelnen Touren kombinieren und bieten so für ambitionierte Radler

großartige Erlebnisse, wie z.B. bei unserem Gravel-Gwerch-Event mit 217 km und rund 3.000 Höhenmetern, über das wir in der nächsten Ausgabe berichten werden.

Und: Wir sind noch nicht fertig, die Planungen gehen weiter. Das Netz wird wachsen und neue Gebiete werden dazukommen.

Alle Infos zu den Strecken mit Höhenprofilen und Beschreibungen sowie der Möglichkeit, die Touren als gpx-Datei herunterzu-

laden, gibt's auf unserer Website.

*Lerne nur das Glück ergreifen, denn das Glück ist nur einen Klick entfernt:*

[bikeschaukel.de](https://bikeschaukel.de)

**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de

Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe



## Gemeinde Obertrubach

FRÄNKISCHE SCHWEIZ

Die **Gemeinde Obertrubach** (Landkreis Forchheim, rund 2.300 EW) in der Fränkischen Schweiz sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine engagierte Persönlichkeit für die Position der

### Geschäftsleitung (m/w/d) in Vollzeit.

Nähere Informationen zum Aufgabenbereich und zum Anforderungsprofil können der Homepage der Gemeinde Obertrubach ([www.obertrubach.de](http://www.obertrubach.de)) unter der Rubrik „Stellenangebote“ entnommen werden.

## Hier finden Sie ...

einen Job mit Aussicht auf Heimat.

[jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

## Claudia Kern

Mobil: 0177 9159847

[c.kern@wittich-forchheim.de](mailto:c.kern@wittich-forchheim.de)



## Wir sind für Sie da...

Ihr Verkaufsdienst

## Susanne Emmert-Deuerlein

Tel.: 09191 723263

Fax: 09191 723230

[s.emmert-deuerlein@wittich-forchheim.de](mailto:s.emmert-deuerlein@wittich-forchheim.de)

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

## Private Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

**Kaufe Handwagen, Wannen, Wagenräder, Holzbierfässer, Holzleitern, Zinn, Weinballon, Münzen, Orden, Modeschmuck, Uralte Ski.** Tel. 09547/1606

**Verkaufsangebot:** Grundstück mit Fischweiher im Püttlachtal (3985 qm und 2800 qm Wasserfläche) Tel. 08551-6325



Sicher  
Leben im  
Alter

## Der ASB Pflegedienst

Pflege, Hauswirtschaft und Beratung  
in der Fränkischen Schweiz

**Jetzt unverbindlich anfragen!**

Affalterthal 113, 91349 Egloffstein

E-Mail: [info@asb-fernblick.de](mailto:info@asb-fernblick.de)

Telefon: (09197) 6252720

[www.asb-forchheim.de](http://www.asb-forchheim.de)



## Ihre Mobilität ist unser Ziel.



Der Eintritt  
ist frei.  
Keine Anmeldung  
erforderlich.

Herzliche Einladung zum kostenlosen Vortrag

## Behandlungsoptionen bei Hüft- und Knieproblemen

Unsere Experten aus Praxis und Klinik informieren Sie über den Verschleiß am Knie und Hüftgelenk, sowie die Anatomie der Gelenke und deren häufigste Erkrankungen.

Dabei erläutern die Experten die verschiedenen Verfahren der Therapiemöglichkeiten und gehen im Anschluss auf Fragen ein.



KLINIKUM FORCHHEIM -  
FRÄNKISCHE SCHWEIZ

**Mittwoch,  
01.07.2026**

**19.00 Uhr, Raum U.101**

Weitere Termine:

- 05.08.2026
- 02.09.2026
- 07.10.2026



endoFO

Klinikum Forchheim – Fränkische Schweiz gGmbH  
Krankenhausstraße 10 · 91301 Forchheim · Telefon 09191 610-0  
[info@klinikum-forchheim.de](mailto:info@klinikum-forchheim.de) · [www.klinikum-forchheim.de](http://www.klinikum-forchheim.de)



## Getränkemarkt **lang**

Angebote gültig vom 18.06. bis 01.07.2026

Balth.-Neumann-Str. 36b  
Göbweinstein  
Tel.: 09242/743116

**KULMBACHER** alle Sorten +  
4 Flaschen **GRATIS**

Kasten 20 x 0,5 l **13,99 €**  
(1 l = 1,17 €) + 3,42 € Pfand

**Naturtrüb's** Original  
Alkoholfrei

Kasten 20 x 0,5 l **14,99 €**  
(1 l = 1,50 €) + 4,50 € Pfand

**Höllensprudel** Spritzig, Medium,  
Naturell, Plus Lemon,  
Plus Waldbeer

Kasten 12 x 0,75 l Glas **5,55 €**  
(1 l = 0,62 €) + 3,30 € Pfand

**Spezi** zero

Kasten 20 x 0,5 l **9,99 €**  
(1 l = 1,00 €) + 3,10 € Pfand

**Karamalz**

Kasten 20 x 0,5 l **14,99 €**  
(1 l = 1,50 €) + 3,10 € Pfand

**Nur für kurze Zeit!**



**Annafestbier**

# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Den richtigen

Schwung ...

Anzeige online aufgeben  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



# LINUS WITTICH.

## Unser Service auf einen Blick.

Haben Sie Fragen unabhängig von einer Anzeigenschaltung? Dann sind unsere weiteren Servicebereiche gerne für Sie da!\*

**Tel.-Nr. 09191 7232-**

<b>Angelegenheit</b>	<b>Durchwahl</b>
<b>Abonnements</b> vertrieb@wittich-forchheim.de	<b>-17 / -13</b>
<b>Aufträge/Rechnungen</b> fakturierung@wittich-forchheim.de	<b>-20 / -25</b>
<b>Mahnungen</b> fakturierung@wittich-forchheim.de	<b>-25</b>
<b>Privatanzeigen</b> service@wittich-forchheim.de	<b>-25 / -31</b>
<b>Redaktion</b> redaktion@wittich-forchheim.de	
<b>Reklamation bzgl. Verteilung</b> reklamation@wittich-forchheim.de	<b>-27 / -40</b>
<b>Allgemeine Servicefragen</b> service@wittich-forchheim.de	<b>-0</b>

Viele weitere Informationen finden Sie auch online unter: [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

\*Telefonische Geschäftszeiten:  
Mo. - Do. 7.30 – 16.30 Uhr, Fr. 7.30 – 13.00 Uhr



# Thailand Traumreise 2027

**Mit dem Konzerthighlight**  
FLY & HELP Travel „Nacht des Deutschen Schlagers“

Frühbucher-Preis  
p. P. ab  
**1.599 €**

im DZ vom 17.04.-25.04.2027  
9-tägig (7 Nächte) ab/bis  
Frankfurt inkl. Flug, Vollpension-  
Plus und Konzert

**Buchungscode:**  
LW26

**Begleiten Sie uns nach Thailand, Khao Lak!** Das 4,5-Sterne-Resort „La Flora“, mit Vollpension-Plus-Verpflegung, liegt eingebettet in eine tropische Oase direkt am Meer und bietet Erholung pur. Der musikalische Höhepunkt ist die Konzernacht **„Nacht des Deutschen Schlagers 2027“** – ein unvergesslicher Abend mit den Stars des deutschen Schlagers: **Loona, Gaby Baginsky, Ireen Sheer, Olaf Berger, Peter Orloff, Olaf Henning und Vincent Gross.** Erleben Sie eine einzigartige Kombination aus Erholung, Musik und faszinierenden Eindrücken Thailands! Die Reise kann um die pulsierende Metropole **Bangkok** oder eine **Rundreise durch Nordthailand** verlängert werden und verspricht damit noch mehr einzigartige Erlebnisse.

[www.schlager-thailand.de](http://www.schlager-thailand.de)

**»Nacht des Deutschen Schlagers 2027«**



Gaby Baginsky, Ireen Sheer, Olaf Berger, Peter Orloff, Vincent Gross, Loona und Olaf Henning

**Ihre inkludierten Reise-Highlights:**

- Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«
- Konzert »Nacht des Deutschen Schlagers«
- »Disco Pool-Party«

**INKLUSIVLEISTUNGEN**

- Flüge z. B. mit CONDOR in der Economy Class (Upgrades möglich) z. B. bis Phuket und zurück
- Transfers Flughafen-Hotel-Flughafen
- 4,5 Sterne Hotel „La Flora“ direkt am Strand gelegen mit Vollpension-Plus-Verpflegung
- Konzert „Nacht des Deutschen Schlagers“
- Live-Show „Abenteuer Weltumrundung“
- Eintritt zur Pool Party mit DJ
- Verschiedene Ausflüge buchbar, wie z. B. Schnorcheln, Tempeltour, Bootsfahrt u.v.m.
- Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik Versicherungs-Service GmbH)
- Upgrade ins 5 Sterne Nachbarhotel La Solaya buchbar ab +150 € p. P. pro Woche

Zeitraum	Nächte	Option(en)	Preis p. P.
17.04. – 25.04.	7	Grundreise	ab 1.599 €
18.04. – 30.04.	10	Grundreise + Bangkok	ab 1.999 €
15.04. – 30.04.	14	Grundreise + Badeverlängerung	ab 2.199 €
16.04. – 05.05.	17	Kombination (Bangkok + Baden)	ab 2.599 €
13.04. – 28.04.	14	Rundreise „Goldenes Dreieck“	ab 2.999 €

**Jetzt buchen unter:** (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)  
**Tel.: 0214-7348 9548**



Ausführender Reiseverlauf!

**FLY & HELP Travel**

**E-Mail: reisen@fh-travel.de**

Veranstalter: FLY & HELP Travel, eine Marke der Prime Promotion GmbH

# FESTWERBUNG ZU STARKEN PREISEN



DIN A2 Plakate  
100 Stück nur  
**50,60 €**



Bauzaunbanner  
bei 5 Stück nur  
**46,45 € / Stück**



DIN A6 Flyer  
1.000 Stück nur  
**18,42 €**

Alle Preisangaben **INKLUSIVE** Versand und MwSt.  
bei Onlinebestellung mit druckfähigen PDF-Daten. Tagesaktuelle Preise.

[www.LW-Flyerdruck.de/festwerbung-guenstig-drucken](http://www.LW-Flyerdruck.de/festwerbung-guenstig-drucken)

✉ [info@lw-flyerdruck.de](mailto:info@lw-flyerdruck.de)

☎ 09191 72 32 88



**LW-FLYERDRUCK.DE**



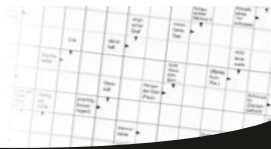
Peter-Henlein-Straße 1  
91301 Forchheim



	9	3	8			5	2	
					3			9
	6		4	2				7
9				3		1		
		2		7		6		
		5		1				4
1				9	2		3	
6			7					
	5	7			1	9	4	

# Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku



## Rohstoffpower aus der Tiefe

-ANZEIGE- (djd-k). Wer glaubt, Bergbau spiele in Deutschland keine Rolle mehr, irrt: Rund 13.500 Menschen arbeiten allein in den heimischen Kali- und Salzbergwerken. Die dort geförderten Mineralien sind unverzichtbare Rohstoffe für Landwirtschaft, Industrie und Verbraucher. So fließen etwa 85 Prozent des Steinsalzes in die chemische Industrie, während Kalisalz entscheidend für nährstoffreiche Böden und Dün-

gemittel ist – und damit einen wichtigen Beitrag zur Ernährung der wachsenden Weltbevölkerung leistet. Die heimische Förderung gewährleistet eine zuverlässige Rohstoffversorgung, sorgt für stabile Lieferketten und verringert die Abhängigkeit von internationalen Markt- und Krisensituationen. Trotz dieser Bedeutung steht die Branche vor erheblichen Herausforderungen. Infos unter [www.vks-kalisalz.de](http://www.vks-kalisalz.de).

## Tischfeuer ohne Ethanol

-ANZEIGE- (djd-k). Ob beim romantischen Dinner zu zweit oder in geselliger Runde: Tischfeuer sorgen an Sommerabenden für eine stimmungsvolle Atmosphäre. Allerdings sind nicht alle Modelle gleich sicher. So stehen Geräte mit Ethanol in der Kritik, da bei der Verbrennung gesundheitsschädliche Partikel entstehen können. Zudem besteht beim Nachfüllen die Gefahr von Verpuffungen

oder Stichflammen. Als risikoarme Alternative gelten Tischfeuer mit speziellen Sicherheitsbrennstoffen, etwa von Feuerglasklar. Hochwertige Tischfeuerlösungen sind so konzipiert, dass die Flamme bei einem versehentlichen Umstoßen von selbst erlischt. Unter [www.feuerglasklar.de](http://www.feuerglasklar.de) gibt es dazu weitere Informationen, Erklärvideos und mehrere Modelle zum Auswählen.

2	5	7	3	8	1	9	4	6
6	3	9	7	4	5	2	1	8
1	8	4	6	9	2	7	3	5
3	7	5	2	1	6	8	9	4
8	1	2	9	7	4	6	5	3
9	4	6	5	3	8	1	7	2
5	6	1	4	2	9	3	8	7
7	2	8	1	5	3	4	6	9
4	9	3	8	6	7	5	2	1

großes Baugestell	Figur in 'Wilhelm Tell'	Teilzahlung	australische Wurf- waffe	Frauen- hüft- polster	franz. Wein- anbau- gebiet	franzö- sischer unbest. Artikel	Überzug auf Ton- waren	Festland zweier Erdteile	US- Schau- spielerin (Sydne)	Stadt am Neckar
Omelette						Museum in Paris				
			abge- spannt			Ballett- schüle- rin	deutsche Sängerin (Mary)			
Kurort in Grau- bänden	Werk- zeug- griff			Insek- ten- bisse	Buch der Bibel			höfliche Anrede in England		
			spre- nkeln	Gegen- stand zum Sichern						
Perl- mutt- kugel	würdig	Marine- dienst- grad			Fluss durch Gerona (Span.)		Trend			Buch- staben- rechnung
Lösungs- mittel						Wasser- sportart	Kurort in Südtirol			
Ton- intervall	Vorname von Musiker John	hohes dt. Gericht (Abk.)		Futtermal	Jünger Jesu				franzö- sisch: Liebe	
		Comic- Figur von Rolf Kauka	wür- digen, aus- zeichnen			geist- liches Volkslied im MA.	englisch, fran- zösisch: Alter			
Körper- bau		mehrere Men- schen			langge- streckte Meeres- bucht	kleben				
			chem. Zeichen für Neodym	franzö- sischer Männer- name			Pöbel			modern
		Anti- bioti- kum						schwei- zerischer Ur- kanton		
Roman- figur bei Beecher Stowe	alte physik. Kraft- einheit			alte japan. Gold- münze		Gewürz				

## Bluhm & Wittmann Gartenarbeit u.v.m.

– Ihr zuverlässiger Partner für Pflasterarbeiten, Steinsanierung sowie Glas- und Dachziegelreinigung. Ob Hof, Terrasse oder Gehweg – wir sorgen für neuen Glanz rund um Ihr Anwesen. Jetzt Sommer-Rabatt sichern und Außenbereiche professionell aufwerten lassen.  
**Kostenfreies Angebot: 09191-7319391**



**Natursteinwerk MEHLINGER MARMOR + GRANIT**

Grabmale  
 Treppenanlagen Fensterbänke  
 Renovierungen Küchenarbeitsplatten

Martin-Luther-Str. 70/74, 90542 Eckental / Forth  
[www.mehlinger-natursteinwerk.de](http://www.mehlinger-natursteinwerk.de) ☎ 09126 - 17 01

### Bestattungen

*W. Opel GmbH*

- mit freundlicher und herzlicher Beratung zu allen Bestattungsarten
- Erledigung aller Formalitäten
- Bestattungsvorsorge

Ansprechpartnerin:  
 Daniela Engel

Bei einem Trauerfall zu Hause, im Krankenhaus oder Pflegeheim sind wir für Sie da um Ihnen zu helfen.

**Telefon 09191 - 60 200 Im Notfall 24 Stunden erreichbar**  
 St. Martin Straße 4 - 91301 Forchheim - [www.opel-bestattungen.de](http://www.opel-bestattungen.de)



## Diakoniestation Gräfenberg

*unterwegs zu Ihnen*

**Pflege mit Herz:** Professionell und individuell

**Entlastung im Alltag:** Hilfe im Haushalt und beim Einkauf + Tagespflege Mostviel

**Ganz nah:** Zuverlässig direkt zu Ihnen nach Hause in und um Hetzles, Stöckach, Ermreuth, Gräfenberg, Egloffstein, Igensdorf, Kunreuth, Neunkirchen a. Br.,



*Rufen Sie uns an!*

Gemeinsam finden wir eine gute Lösung für Ihre persönliche Situation.

**Diakonie Bamberg-Forchheim**

**T 09192 9974-30**

[diakoniestation-graefenberg@dwbf.de](mailto:diakoniestation-graefenberg@dwbf.de)  
[www.dwbf.de/ambulante-pflege](http://www.dwbf.de/ambulante-pflege)

VIEL PLATZ. BESTE LAGE. VIELE MÖGLICHKEITEN.


# LAGERHALLE IN FORCHHEIM ZU VERMIETEN!

**825 m<sup>2</sup> MIT 2 ROLLTOREN**


Sie suchen den perfekten Standort für Ihr Lager, Ihre Logistik oder Produktion? In **Forchheim** steht **ab sofort** eine geräumige und **flexibel nutzbare Lagerhalle zur Vermietung bereit.**




**VERFÜGBAR  
 DIREKT NACH  
 ABSPRACHE**

**OPTIMALE ANBINDUNG**  
 Problemloses Be- und Entladen durch zwei separate Rolltore.








**FLEXIBILITÄT**  
 Weitläufige Fläche, ideal für Hochregale, Warenumschlag oder als Werkstatt.



**TOP-STANDORT**  
 Schnelle Wege zur Autobahn und gute Erreichbarkeit im Raum Forchheim/ Erlangen/Bamberg.

**DIE ECKDATEN AUF EINEN BLICK:**

-  **FLÄCHE:** 825 m2 Nutzfläche
-  **ZUFAHRT:** 2 große, ebenerdige Rolltore
-  **LAGE:** Forchheim (hervorragende Verkehrsanbindung)
-  **VERFÜGBARKEIT:** Nach Absprache



**MIETPREIS & BESICHTIGUNG:**  
 Preis auf Anfrage. Überzeugen Sie sich selbst vor Ort von den Qualitäten dieser Halle.

FÜR WEITERE INFORMATIONEN ODER ZUR VEREINBARUNG EINES BESICHTIGUNGSTERMINS KONTAKTIEREN SIE UNS GERNE!

**09191 7232-26**

[c.zenk@wittich-forchheim.de](mailto:c.zenk@wittich-forchheim.de)